

M. Buti Serope KALE

Fonctionnaire supérieur

**HKETO - Bureau Économique et Commercial de Hong Kong (RAS)**

174, rue St. George  
Toronto, ON, M5R 2M7  
Tel: (416) 924-5544 Fax: (416) 924-3599

M. Chek Leung Bassanio SO

Directeur

M. Siu Hong HO

Sous-directeur

**IEPF - Institut de l'énergie et de l'environnement de la Francophonie**

56, rue Saint-Pierre, 3ième étage  
Québec, QC, G1K 4A1  
Tel: (418) 692-5727 Fax: (418) 692-5644  
<http://www.iepf.org>; E-mail: [iepf@iepf.org](mailto:iepf@iepf.org)

M. El Habib BENESSAHRAOUI

Directeur exécutif

**IICA - Institut interaméricain de coopération pour l'agriculture**

130, rue Albert, bureau 1002  
Ottawa, ON, K1P 5G4  
Tel: (613) 230-1044 Fax: (613) 230-1951  
<http://www.iicacan.org>

M. Michael Julian BEDOYA STABENOW

Fonctionnaire supérieur

**ISU - Institut de Statistique de l'UNESCO**

5255, rue Decelle, 7ième étage  
Montréal, QC, H3T 2B1  
Tel: (514) 343-6869; 343-6880 Fax: (514) 343-6882

Mme Denise Anne LIEVESLEY

Directeur

M. Michael BRUNEFORTH

Fonctionnaire supérieur

M. Simon Patrick ELLIS

Fonctionnaire supérieur

Mme Alison Christine KENNEDY

Fonctionnaire supérieur

M. Douglas Edgar James LYND\*

Fonctionnaire supérieur

M. Albert Paul MOTIVANS

Fonctionnaire supérieur

**OPANO - Organisation des Pêches de l'Atlantique Nord-Ouest**

2, promenade Morris, bureau 100, case postale 638, B2Y 3Y9  
Dartmouth, NS, B2Y 3Y9  
Tel: (902) 468-5590 Fax: (902) 468-5538  
E-mail: [info@nafo.ca](mailto:info@nafo.ca)

Mme Johanne FISCHER

Secrétaire exécutif

**OSMPN - Organisation pour les Sciences Marines dans le Pacifique Nord**

C.P. 6000, (Institute of Ocean Sciences)  
Sidney, BC, V8L 4B2  
Tel: (250) 363-6366 Fax: (250) 363-6827  
E-mail: [pices@ios.bc.ca](mailto:pices@ios.bc.ca)

M. Alexander S. BYCHKOV

Secrétaire exécutif

**PNUE - Programme des Nations Unies pour l'Environnement (Le Fonds multilatéral aux fins**